

## Las novedades de mosotros

[www.alsyete.com](http://www.alsyete.com)

### CENTRE CULTUREL POPINCOURT-AL SYETE

*la maison Judéo-espagnole à Paris*

---

#### Fête de Chavouot

*mercredi 4 et jeudi 5 juin 2014*

Le mot **Chavouot** signifie « semaines ». Cette fête marque l'achèvement de la période du compte de **sept semaines entre Pessa'h et Chavouot**.

**Chavouot** est la fête prescrite par la Bible. Elle est aussi appelée **Fête de la moisson**, durant laquelle on célèbre le début de la saison de la moisson du blé, et aussi **les nouveaux fruits des sept espèces**, *blé, olive, orge, datte, raisin, figue, grenade*.

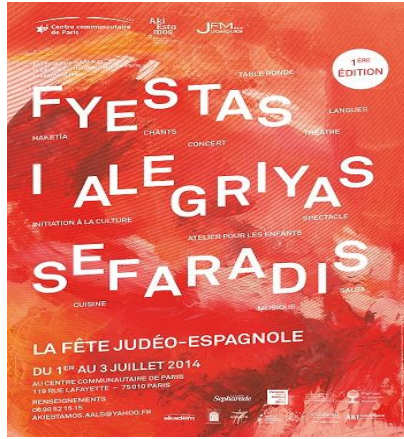


D'après la tradition on célèbre également **le don de la Torah sur le mont Sinai** qui fut un événement spirituel d'une grande portée. **Chavouot signifie encore « serment »**, et en ce jour, **D'** fit un serment d'alliance perpétuel avec son peuple qui en retour lui a juré une fidélité éternelle.

.....

**"Fyestas i alegriyas sefaradis, la fête judéo-espagnole à Paris"**

1, 2 et 3 juillet au Centre Communautaire de Paris



L'objectif de cette première édition des Fiestas Alegrias sefaradis est de permettre une transmission de la culture judéo-espagnole auprès des jeunes générations afin qu'elle se maintienne dans l'espace public comme culture toujours actuelle. Ces journées s'inscrivent dans l'esprit des manifestations culturelles du monde yiddish, les klezcamp, qui ont permis un renouveau de cette culture. Nous souhaitons former de futurs jeunes passeurs d'un patrimoine parlé, chanté, dansé, musical et culinaire venu d'Espagne et passé par la Turquie, la Grèce, les Balkans, le Maroc... L'esprit se veut résolument convivial et festif.

El eskopo de esta primera edicion de «Fiestas Alegrias sefaradis» es de permitir la transmision de la cultura judéo-espanyola a los jóvenes, para mantenerla como cultura pública. Estas jornadas siguen el espíritu de las manifestaciones culturales del mundo yiddish, los klezcamp, que permitieron un renouveau de esta cultura. Queremos formar a jóvenes kevanim a transmitir nuestra herencia de lingua, cantos, danzas, musica y cocina de España y pasado por la Turquia, la Grecia, los Balcanes, el Maroko... El espíritu de estas jornadas sera amistoso y festivo.

	MAR. 1 <sup>ER</sup> JUILLET	MER. 2 JUILLET	JEU. 3 JUILLET
10 h 30 > 12 h 30	Chant choral judéo-espagnol Marlene Samoun - 2 <sup>ME</sup> ETAGE Musique judéo-espagnole Renato Kamhi - SALLE DES FÊTES (1) Haketta - Langue et récits Line Ansellem - 2 <sup>ME</sup> ETAGE	Chant choral judéo-espagnol Marlene Samoun - 2 <sup>ME</sup> ETAGE Musique judéo-espagnole Renato Kamhi - SALLE DES FÊTES (1) Haketta - Langue et chansons Line Ansellem - 2 <sup>ME</sup> ETAGE	Chant choral judéo-espagnol Marlene Samoun - 2 <sup>ME</sup> ETAGE Musique judéo-espagnole Renato Kamhi - SALLE DES FÊTES (1)
14 h > 16 h	Chant traditionnel judéo-espagnol Stella Gutman - SALLE DES FÊTES (1) Conversation judéo-espagnole Isaac Hazan et Guy Ababa - 2 <sup>ME</sup> ETAGE	Chant traditionnel judéo-espagnol Stella Gutman - SALLE DES FÊTES (1) Conversation judéo-espagnole Isaac Hazan, Guy Ababa et Ido Abram - 2 <sup>ME</sup> ETAGE	Chant traditionnel judéo-espagnol Stella Gutman - SALLE DES FÊTES (1) Conversation judéo-espagnole Isaac Hazan, Guy Ababa et Ido Abram - 2 <sup>ME</sup> ETAGE
14 h 30 > 16 h 30	Duïnee judéo-espagnole René et Esther Benbassat, Sarah Israël - COUSINE (1)	Cuisine judéo-espagnole René et Esther Benbassat, Sarah Israël - COUSINE (1)	Haketta - Langue, chansons et cuisine Line Ansellem - COUSINE (1)
16 h > 18 h	Théâtre judéo-espagnol Collectif Théâtre Aki Estamos - 2 <sup>ME</sup> ETAGE Danse salsa David Jovibalo - SALLE DES FÊTES (1) Initiation à la culture judéo-espagnole Henri Nahon - 2 <sup>ME</sup> ETAGE	Théâtre judéo-espagnol Collectif Théâtre Aki Estamos - 2 <sup>ME</sup> ETAGE Danse salsa David Jovibalo - SALLE DES FÊTES (1) Initiation à la culture judéo-espagnole Henri Nahon - 2 <sup>ME</sup> ETAGE	Théâtre judéo-espagnol Collectif Théâtre Aki Estamos - 2 <sup>ME</sup> ETAGE Danse salsa David Jovibalo - SALLE DES FÊTES (1)
18 h 30 > 20 h 30	Concert d'ouverture Stella Gutman, Marlene Samoun, Claire Zalamsky et Henri Nahon - SALLE DES FÊTES (1)	Chorale d'Aki Estamos > 19 h Table ronde sur l'avenir du judéo-espagnol Animée par François Azar avec Sandra Albaladejo-Sabban, Line Ansellem, Blandine Gentilon, Renato Kamhi, Gullit Mikhah, Aurélie Moassé, Peter Nahon - SALLE DES FÊTES (1)	Verre de l'amitié avec le collectif Sefardi Spectacle de clôture avec tous les artistes SALLE DES FÊTES (1)

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

Retrouvez-nous :

<https://www.facebook.com/alsyete-paris>

Merci à vous tous pour votre fidélité,

Le Conseil d'Administration

Pour nous écrire ; soutien@alsyete.com

Pour consulter notre site : www.alsyete.com